## 質問回答

2016年11月9日

「案件名:マダガスカル国アンタナナリボ・トアマシナ経済都市軸(TaToM)総合開発計画策定プロジェクト」

(公示日:2016年 10月 26日/公示番号:160829)について、業務指示書に関する質問と回答は以下のとおりです。

通番号	当該頁項目	質問	回答
1	指示書 P. 15	Memorandum of Technical Cooperation に含ま	・要請書に添付の対象コミューンのリストを参照く
	1)アンタナナリボ都市圏	れているアンタナナリボの地図「Project Target	ださい。 なお同リストは 35 コミューンと UCA となっ
		Area (Antananarivo)」を見ると、太い黒線で囲ま	ていますが、これは要請後にコミューンの分割・
		れた調査対象地域には60以上のコミューンが存	が生じたためです。
		在しているように見えます。一方、指示書(P15)	要請書は、業務指示書 P34 の閲覧資料「詳細計
		には、36コミューンと UCA が対象地域と明記さ	画策定調査時の収集資料」に含まれますので、
		れています。この数字は何故大き〈異なっている	必要に応じて配布いたします。なお、同資料は、
		のでしょうか。理由をご教示ください。	閲覧資料から貸与資料に変更いたします。
		また、アンタナナリボ (UCA + 36)・トアマシナ	
		(UCT + 4)両都市圏の調査対	・トアマシナは Memorandum of Technical
		象コミューン名をリストで提供くださいますと幸甚	Cooperation の「7.(1)の ii」に対象コミューン名
		です。この範囲が SEA 等の実施方法等に影響し	の記載があります。
		ます故。	
2	指示書 P. 15	表下「注)」にある Urban Group の設置準備の進	・既に国土整備・大統領プロジェクト・設備担当省
	(3)計画策定の実施体制	捗をご教示〈ださい。	(M2PATE)名で省令が策定されており、設置済で
			す。承認された省令は近日中に入手できる見込
			みです。
3	指示書 P. 20	1999 年作図の 1:10,000 地図(250km2)が存在	・1999 年作成地図は貸与資料としてデータを貸
	4)ベースマップ作成	するとのことですが、このベースマップをプロポー	与いたします。 <u>eigge@jica.go.jp</u> にお問い合わせ
		ザル提出前に手配いただくことは可能でしょう	ください。
		か。1/10000で地形図作成について見積もり作成	

		に反映するために必要であること、また実際に地	
		形図を作成する上で情報の取捨選択(例:全ての	
		道路を取得するのではな〈選択する必要がある)	
		の判断基準として既存の図面を参考にしたいた	
		め質問いたします。なお、貸与可能な場合、デー	
		タでの貸与、紙地図での貸与、いずれが可能かも	
		あわせてご教示いただけますと幸甚です。	
4	指示書 P. 25-26	指示書 P25~26 の本邦研修の期間は、何日間	・移動を含め 14 日間を想定ください。
	(13)本邦研修	を想定すればよろしいでしょうか。本見積に影響	
		します故、ご教示〈ださい。	
5	指示書 P. 31	ベースマップの作成には衛星画像の購入が必須	・現地での標定点測量は、本業務で求められる成
	別紙1:ベースマップ作成業務の	であると考えます。画像の位置標定を実施するた	果に支障がない限り必須ではありません。
	数量·仕様	めの標定点測量は現地作業として必要でしょう	
		か。衛星画像による電子国土基本図(地図情報)	
		作成作業要領(案)」平成23年5月 (基本図情	
		報部)にも画像基準点測量を実施するよう記載が	
		ありますが海外業務ではその必要性が不明なた	
		め確認します。	
		別紙1の表中にも「衛星画像解像度」の言葉があ	
		り衛星画像を使用することは明確ですが、衛星画	
		像購入時にこれらの測量成果を衛星画像の保持	
		する座標値に反映する必要がありその後の工程	
		管理にも大き〈影響します。	
6	指示書 P. 31	アンタナナリボのベースマップ作成の総面積は	ご理解のとおりです。
	別紙1:ベースマップ作成業務の	2521km2 を対象とするものであり、そのうち	都市化エリアの仮の数字の設定の考え方と
	数量·仕様	1000km2 は 1/10,000 で作成し、差し引いた	共に、ご提案〈ださい。
	1)アンタナナリボ都市圏	1521km2 は 1/50,000 で作成するとの解釈でよろ	

		しいでしょうか。また、半径約 20 km圏として面積	
		想定すると 1200km2 以上になりますが、業務指	
		示書では、数値を丸めて 1000km2 と想定して	
		いるという解釈でよろしいでしょうか。	
		アンタナナリボ都市圏における「現在の都市化	
		エリア」と「目標年次 2033 年の都市化エリア」の	
		作業対象面積につき、現時点では確定されてい	
		ないため、仮の数字を定め、見積を提案させてい	
		ただ〈予定ですが、よろしいでしょうか。	
7	指示書 P. 31	トアマシナ都市圏における「現在の都市化エリア」	同上
	別紙1:ベースマップ作成業務の	と「目標年次 2033 年の都市化エリア」の作業対	
	数量·仕様	象面積につき、現時点では確定されていないた	
	2) トアマシナ都市圏	め、仮の数字を定め、見積を提案させていただく	
		予定ですが、よろしいでしょうか。	
8	指示書 P. 33	「執務室」とありますが、具体的な場所、面積(収	・最低 5 名分の執務室をアンタナナリボの
	3.相手国の便宜供与	容人数)および付帯設備(家具、コピー機等)の有	M2PATE 省内及びトアマシナに設けることを依頼
		無をご教示〈ださい。また、もしそれが業務の円滑	し、先方省庁も合意していますが、省内スペース
		な遂行には不十分であると判断される場合には、	が限られていることから未だ交渉中です。
		不足分の費用を別見積に計上させていただいて	・執務室は確保できる見込みですが、付帯設備は
		よろしいでしょうか。	期待できないものとして、付帯設備に関する必
			要経費は本見積に計上ください。
9	指示書 P. 5	「提出書類:プロポーザル 正 1 部 写?部」とご	写しは5部ご提出ください。
	2 プロポーザルの提出期限、提	ざいます。写しの部数をご教示〈ださい。	
	出場所等		
	(4)提出書類		

10	P.6 外貨交換レート	TZS のレートが記載されていますが、MGA のレ	業務指示書 P6 外貨交換レートを、以下の通り
		ートをご教示ください。	修正します。
			(変更前) TZS1 = 0.04699 円
			(変更後) MGA1 = 0.0333 円
11	P.12、13、14、P.24 等 「経済	指示書には「経済軸」と「経済都市軸」という二つ	経済都市軸が本プロジェクトの全対象地域を指
	軸」	の言葉が出てきますが、それぞれの言葉の定義	すのに対し、経済軸は経済都市軸のうち、特にリ
	案件名、P.12、P.17 等 「経済	をご教示ください。	ンク(=アンタナナリボ、トアマシナ両都市を結ぶ
	都市軸」		国道2号線、鉄道、航空路)を指す際に指示書で
			使い分けています。
12	P.20 5) 現況土地利用状況の	調査には回廊沿いの衛星画像が必要になると考	回廊沿いの現況土地利用状況の把握のために、
	把握	えられますが、この購入費用は本見積に含める	衛星画像を購入する必要があると判断される場
	衛星画像をベースとして大まか	べきでしょうか。それとも、別見積が認められてお	合は、購入画像の精度・範囲の考え方をプロポー
	な現状を確認する	りますでしょうか。	ザルに記載するとともに、本見積りに含めてくださ
	P.31 (アンタナナリボ、トアマシ		l Io
	ナ都市圏の衛星画像について)		
	再委託を認め、別見積とする		
	·		IN L

以上

質問回答 10.11.12 を追加しました。